Es wisht of Ged
Es wisht er Juh im braunen Laube, Ein tühler Haud streift durch dein Haude in den Haude in dein Haude in des Anar, Borbei der helle Frühlingsglaube An das, was groß und hilfg war.
Da hilft lein Wiinfden und tein Wolfter Sommer ging, die Liebe blith — Du fühlft mit gornig dumpfem Großen Das flarre: Unabänderlich.

Die Mäter weh'n, die Aeste frieren, Durch Alles blidt ein graues Licht, Den Jug von Scheiden und Vertieren Trägt die Natur in bein Gesicht. Die Feueraugen bliden älter, Die einst dein junges Jerz durchglißt, Die liebste Hand, sie brildt die, fälter, Und beine Sehnsucht warb so mitd.

Und beine Erginglich istel Spinnen Ergreift dich graufam harte Luft, Daß ohne schönen Traum tief innen Du bitter dich ertennen mußt. Im harten Drang, dich selbst zu rich-ten

ten, Machst du geheim dich dir vertraut, Bis ohne Färben und Beschwichten Dir vor dem eigenen Schatten graut.

Du fühlst: Das ist die Lebenswende!
Du fühlst: Kein Anderer sührt wie du!
Kein Freund reigt dir die delferhände,
Kein Auge lacht dir Enade zu.
Das ist dein Gerbst, du blidst in's
Leere,

Da liegt ein Beg, so hot und weit— Und lähmend ruht auf dir die Schwere Der großen Lebenseinsamteit.

Saura Farina.

Bilder aus Sud-Afrika.



(Pretoria.)

Raabgaal.
(Pretotia.)
nicht allein in den Hauptstraßen, in der Commissionerstreet, der Rissiststreet, der Hofftete, der Hofftete



Parlamentsgebäube.
(Bloemfontein.)
Füßen bes Hößenzuges ausgebreitete Stabt beherricht. Jenfeit von Hordsburg ist das Kafferniertel, wo alle Kaffern, mit Ausnahme der in den Diensten Weißer befindlichen, Wohnung nehmen müßen. Im entgegengesten Ende hat sich in den letzten Jahren Zeppestown zu einer hübfchen Borfladt entwickelt. Den Dranje = Kreiflaat durchquert den Nordost nach Südwest die Eisenbahn Wischen Bestindung wischen der Sidwest die Eisenbahn Wischen der Schoel werden der Verlächen dass in der Verlächen Verlächen kauft eine Baumgruppe auf. Immitten grüner Gärten und Keundlicher Anuspfladt des Verlächen von Eehsten und Verlächen von Eehsten kauft ein Verlächen, die der Verlächen Verlächen kauft eine Baumgruppe auf. Immitten grüner Gärten und Freundlicher Anuspfladt des Verlächen von Verlächen kauft eine Baumgruppe auf. Immitten grüner Gärten und Freundlicher Anuspfladt des Verlächen von Verlächen kauft ein Baumgruppe auf. Immitten grüner Gärten und Freundlicher Anuspfladt des Verlächerung der Sicht aus der Verlächerung der Sicht auf 5817 Einwohner, von denen 3115 der weißen Kasse eine Kasse und ber Seit Schwarze find. Dan dem Auflichnung der Stadt zugt eine ganze



Präfibentengebäube.

Albrecht, ber, bormals Wachtmeister im preußischen 2. Garbe-Felbartillerie-Bischen 2. Sarbe-Felbartislerie-ment, auch bie Artislerie, die ein-stehende Truppe des Freistaats, deutschem Muster organisist und



(Bietermarigburg.)

(Pietermarihburg.)
unisormirt hat. In Bloemsontein, das Sitz eines deutschen Consuls ift, geniegen die Deutschen Eonfuls ift, geniegen die Deutschen in hohes Ansen die bei deutsche die deutsche deutsch

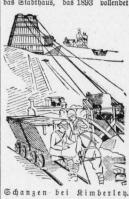
do die "Vortreder" sich hier niederliefen.
Die britische Colonie Natal ist wie der Vranse-Freislaaf und die Sidafrischaftigke kepublis guerst von Wuren besseichelt worden, die hier im Jahre 1828 einen glänganden Sieg über den mächtigen Rassernschaftling Olingaan ersochten. Un die tapferen Führer in zienen Tagen, Pieter Nettes und Gert Wartig, erinnert noch heute der Name der Haute und die Vranse der Saupstigden Until die Vranse der Flame der Hauft die Vollegen und Vollegen und Vollegen und Vollegen und Vollegen und vollegen der Vollegen und vollegen und vollegen der Vollegen und voll



Staatsraths = Bebaube.

Staatsraths. Gebäube.
(Bietermariburg.)

vom Hafenplat Durban nach Ladysmith führt und vort westlick nach Jarrismith im Oranje-Freistaat absweigt, während der Hamenschlaten und kannen kirang über Glence und Newcasile den Anschlaten und der Verläuge der



ren tönnen. Die Frage ist also, ob die Stadt mit Lebensmitteln genügend wersehen ist und eine längere Belagerung aushalten fann. Darüber ist inden nicht bet nicht bet nicht bedauft. Man nimmt nur an, daß die bottigen Behörben sich vorgesehen haben. In gewöhnlichen Zeiten bezieht Kimbertelt alle sein Jenotanntittel aus dem Oranje-Freistaat. Die Stadt hat durchaus keine eigenen Silfsquellen und besitzt auch in der unmittelbaren Umgebung nicht einsmal Farmen, die ihr Lebensmittel liesten fönnten. Das Geschick Kimbertelph hängt also mehr an der Arobiantstrage, als an der Frage der Kertheibigungsfähigteit. Sollten sowohl kimberteln wie Masseling sich ergeben müsert, die Mirber der und ihr Arbobesia einzubringen und Buluwavo und Salisburt zu zerstören. Bas die Buren thun fönnen, um Rhodes zu sangen und sein Wertigen, die vollten sowohl kimberteln, das die Buren thun fönnen, um Rhodes zu sangen und sein Wertigen, über ich die einzubringen und bei Dernichten, das werden sie sicher und kinden und bestehen Mann, der ihnen Kimberten um ber Diamannten willen raubte, wirb ein einde vor den allergrößten hinder niesen zurückschafte. Die Frage ift alfo, ob bie Lebensmitteln genigenb

Auf bem Rriegetheater.

Auf dem Kriegstheater.

Der blutige Krieg, in den frevelnde Eroberungsjucht die Engländer gestroetungsjucht die Engländer gesträt, hat denfelden Schlappen gebracht, die ihren Stolz auf das Tieffte Genzemmillen. Der "militärifche Spaziergang", von dem sie träumten, ift zu einem Kläglichen Rildzug geworden, nachdem sie, unter großen Bertusten und Sefangenen, viederbolte Niederlagen erlitten haben. Die dishertigen triegenerlichen Greignisse dasse nicht nacht, also auf englischem Gebiete, abgespielt. Wie aus der des sieher siehen Kriegnisse dasse haben in die macht erstäht, zieht sich dem Outdan, wo sämmtlich, zieht sich dem Outdan, wo sämmtlich, zieht sich den Durban, wo sämmtlich Eruppens und Munitionskransporte landen, die Eisenbahn über Pie-



Rriegsichauplag.

Kriegsschauplas.

termarihdurg und Labhsmith nach dem Gebiete des Aranje-Kreistaates bezw.
ber sübafritanischen Kryblit hin und an diesem Schienenwege liegt die Opeacionsbass der Engländere. Nach der Schlacht von Glencoe zur "Midmärts-Concentration" auf Labhsmith gezwungen, sind die Engländer sowingen, sind die Engländer som die Berantwerte berotht. Der Befellshaber, welcher in einer officiellen Depesche die Berantwortung für all' diese schwere Mitzelein ihr einer officiellen Depesche die Berantwortung ihr all' diese schwere Witzeleich übernommen hat, ist der Eneral Sir George White. Aus Deeft des Gorbon Juhland-Regiments hat er in Egypten, im Sudan und in Indien sich in so herboraagender Weise ausgezeichnet, daß die Engländer von ihm eine schnelle Beendigung des Krieges erwarteten. Und



General Bhite.

General White. bien in bet Riederwerfung des Aufftandes der Afridis hat er gezeigt, daß es ihm an Bradour nicht fehlt. Um so größer iff mitsih die Entäufgung. General White war erst vor Kurzem zum Gouderneur von Gibralfar ernannt vorden, doch wurder er wor Amritt dieser Stellung nach Sid-Afrika geschickt. Er steht im Alter von G5 Jahren.

Er steht im Alter von 65 Jahren.

— Rasern hof blüthe. Unstrofficier: "Sind Sie aber saul, Webeerl Ich als Surteltaube nicht einmal turteln!"

— Wie die Alten sungen at Exterteaube nicht einmal turteln!"

— Wie die Alten sungen zeit. ett. Lehrer: "Was, Worighen, Dutenst nicht das Gebricht: "bie Mirgsschaft!"?" — Worih: "Herr Lehrer, dieben Se met weg mit 'ner Bürgsschaft!"— Schnell besonen. "Der Dert, der grad' is vorfeigegangen, tommt mer betannt vor ... Hatt, ben ich schuldig bin 40 Mart! ... Ich sen einen ich schuldig bin 40 Mart! ... Ich schnicht!"

— Sch öner Titel. Die Kassechichteiter: Die Frau Krause tommt wohl auch ben ich ich schwie ich schwi

Gine Mufteranftaft.

Das Fest eines Theil - Jubiläums, bas hundertjährige Bestehen einer der beiden Lehranstalten, aus deren Ber-schmeszung sie im Jahre 1879 herdor-gegungen, seierte dieser Tage die tech-nische Hochschule zu Berlin - Charlot-tenburg.

ignangen, feierte biefer Tage bie technische Hoch in der Age bei technische Hoch in der Hoch in der Hoch in der
egangen, feierte biefer Tage bie technische Hoch in der Hoch in der Generie in
ber "alten Minge" ihren Unterricht
eröffnete. Als solche hat die Unstalt
unter wechselnen Schieffalen bis von
20 Jahren bestanden, wo sie mit der
"Gewerbe - Academie", die ihren Uter
"Trung bis zum 1. November 1821 zurüsseitet, zur gegenwärtigen "Technis
schen Hochschule" vereinigt wurde.

Bei ihrem Entsiehen hatte die Junge
Bau = Academie, deren erste Unsänge bis auf die Gründung ver Kunst-Academie im Jahre 1896 zurüdgehen, nicht
ihres Gleichen. Als vorbiblich onnte
im anchen Jügen höchstens die 1794
gegründete "Scole Polytechnique" in
Paris gelten; doch dente letzer
mehr militärischen als directlichen
Jwecken. Die Folge beises Mangels an
Borbildern war ein ansänglich mehr
tastendes als sicheres Borgehen, ein
Jäusseigen Die folge beises Mangels an
Borbildern war ein ansänglich mehr
tastendes als sicheres Borgehen, ein
häusiger Wechtel dang hat die
hoe er Echtsätigteit vorgegeichte vorgegeiche ber Echtsätigteit vorgegeicht vorgegeiche ber Echtsätigteit vorgegeiche vor Echransicat zu ihrem Bortheil aung auf
sich siehen lässe, auf benen sie in der
gege sinden lassen, der benen sie in der
gege sinden lassen, de benen sie in der zweiten Hässe auf denen sie in der
geges her aus zu denen son den eineselist nur zum Borbisch des Errägtung ähnlicher Lehranstalten wurde.



Die tednifde Sodidule.



Die Gewerbe-Affabemie.
gung der Geschichte dieser Anstalt gebörig und nach Berdienst zu würtigen ist.

In den Jahren 1878—1884 ersolgte die Errichtung des Brachtgesäudes der nunmehrigen Technischen Hochschules zu Charlottenburg, ein Wert, mit dem Kamen Aucae, diese und Anschwerferenwoll verfrügert ein werden. In den sieher die Ernichtenburg der Angen hat die Entwiedleung der Technischen Hochschule einen solchen Aufschwung genommen, daß die auf 2000 Bestucker berechneten Käume der Weitermer und kannen 1879 nur 1200 Etwierenbe betragende Freuens ist gegenwärtig auf 3800 gestiegen. Erose Neue underweiterungsbauten sind beschalb zur Zeit im Gange. Der Lehrtörper besteht gegenwörtig auf 3800 gestiegen. Erose Neue underweiterungsbauten sind beschalb zur Zeit im Gange. Der Lehrtörper besteht gegenwörtig aus 135 selbsständ zur Zeit im Gange. Der Lehrtörper besteht gegenwörtig aus 135 selbsständige Anstellen Verschnet und dagenten und bespatig zur Zeit im Gange. Der Lehrtörper besteht gegenwörtig aus 135 selbsständige Angeiten und bogenten und bespetchnet 182 ständige Affistenten, Sprachtschute, der Anstellung und Lehrmitiet, welche dem Anstitut zur Lerfügung siehen Lehrensellung von Walfeinen im Wertfach eingeschelt find seine Lehrensellung von Walfeinen im Wertfach von 120,000 Wart seitens bes gegenwörtigen Rectors, Geheimrath Prof. Riedeler augeflosien ist.

— Alles Geidäft. Mie, Ihr Schwiegervatet hat Ihnen bis jeht teine Witgift ausgezahlt? — "Nein, ich habe ihm feine Tochter auf Credit abgenommen!" — Iweil, ich habe ihm feine Tochter auf Gredit abgenommen!" — Iweil, ich habe mich wohl während Ihrer Abweienbeit fehr geändert?" — "Durchaus nicht, meine Gnädigfte, immer die Altel"

Ottomar Mergenthaler.

Ottomar Mergenthaler.

Rach längeren Leiben ist in Baltimore, Wdb., Ottomar Mergenthaler, der Erfinder ber Linchtype "Sehnuassine, im Alter von nur 45 Jahren aus dem Leben geschieben. In Merschieben. Im Merschen Burtenberg, am 10. Mai 1854 als der Sohn eines Lehrend gentehm, Wülttemberg, am 10. Mai 1854 als der Sohn eines Lehrend geboren, won er ursprünglich ebenfalls für das Lehramt bestimmt, doch betundete er schon als Knade ein so ausgesprochenes Talent für Mechanit, daß ihn sein Bater bei seinem Ontel Hach ihn Bietegbeim die Uhrmachere erlernen ließ. Als 18jädziger Jüngling tam Mechanit, daß ihn sein Bater bei seinem Ontel Hach im Wechanit, das ihn Bietegbein die Uhrmachere erlernen ließ. Als 18jädziger Jüngling tam Mechanitynd, der Erkrische Apparate ansfertigte, in Arbeit. Dort eignete er sich ein loche Geschicklichseit an, daß er innerhalb von zwei Jahren die signaldient berapitellen im Stande war. Als im Laufe der Jahre das halfiger Erigals borthin über, errichtet der im Jahre 1881 ein eigenes Geschäft. Die erste Ide au



D. Mergenthaler.





Frau Hauptmann: ". . . Ja, es ist Thatsache: ein treues Mäbchen findet man heute nicht mehr!" Bursche: "Ree!"



Tourift: "Du Aleiner, wo fann man benn im Dorfe am besten spei-fen?" Bauernbub: "No, allwei' beim Herrn Pfarrer."

— In ber Rebaction. Rebafteur (zum Reporter): "Sie müffen geistreicher lügen, Herr Fledel."

— Selbst ver fi än blich. "Im Bertrauen, hat Deine Braut Gelb?"
"Selbstwerftänblich; zum Bergnügen heirathe ich sie nicht!"

Prattifd.



Der Glettrotechniter Collaumann lat de Reitschempitter Schaumann fat bas Klavier feiner Frau auf einer eletstischen Berfentung aufsellen lassen. Sobald ihm das Spiel zu viel wird, brüdt er auf einen Knopf und der "Marterkasten" verschwindet in die Tiefe.

Einfreudiges Ereignif.



"Na, Kinderchen, wo gehit hr benn

n?" "Zum Onkel Morih gratulisen." "Ah, der hat wohl Geburtstag?" "Rein — er hat Pleite gemacht."



......Ich Bin grundfählich gegen bas Pumpen! Sehen Sie, ich hätte swbrin-gend einen neuen hut nöthig, ehe aber ber vom vorigen Jahr nicht bezaspt ist, bente ich nicht baran!"

Shlau.

Feldmebel: "Sagen Sie 'mal offen und ehrlich, was foll das heißen? Sie sind der beste Schütze der Compagnie und heute deim Preisschießen tersen Sie gar nichtis; auch gestern fehlten Sie stellt Das muß einen Grund haben! ... Ra, es soll Ihnen nichts dassurer

Sie siets! Das muß einen Grund haben! ... Ra, es soll Ihnen nichts passirer!" Refervist: "Dann will ich's herrn Refervolle sagen: Unser meuer her Kober bei fagen: Unser meier Amtsrichter daheim ist, hat mich sen wie Wal in so Jagbgeschichtem treigesprochen; went ich jeht immer treiff, dann geht's mir halt das auchste Malichten vor Gericht!"

Erflärung.



"Ift Fräulein Anna benn leibenb, daß fie die Aneiptur burchmacht?" "Rein, aber fie hat fo wunderhub-iche, kleine Fußchen!"

— In der Mädcen schule.
Lehrer: "Was ist süßer als Juder?" — Rlärchen: "Die Liebe!"
— Bom Exercierp sah. Unsterofficier: "Kerl, Sie machen beim Exercieren ja solch' eine unglückliche Figur wie'n Estimo in der Sahara!"